

47644-2026 - Gara

Cechia – Lavori di costruzione – LT030049 Hoštka, AŠ Malešov – Polepy, VPŠ Hrušovany – rekonstrukce přivaděče

OJ S 15/2026 22/01/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Severočeská vodárenská společnost a.s.

E-mail: info@svs.cz

Forma giuridica del committente: Ente dotato di diritti speciali o esclusivi

Attività dell'ente aggiudicatore: Attività connesse alla fornitura di acqua

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: LT030049 Hoštka, AŠ Malešov – Polepy, VPŠ Hrušovany – rekonstrukce přivaděče

Descrizione: Předmětem sektorové veřejné zakázky je provedení stavebních prací spočívajících v rekonstrukci přivaděče v obci Hoštka – Malešov, Vrutice a v obci Polepy. Rekonstrukce první části stávajícího vodovodního přivaděče – výtlačného řadu „Z“ z ÚV Malešov na VDJ Zahořany – v úseku od AŠ Malešov za silnici II/240 u Hrušovan. V rámci stavby bude v 3185,5 m trase položeno vodovodní potrubí z tvárné litiny DN 600 v celkové délce 3147 m (budou zachováno potrubí ve dvou v r. 2023 opravených úsecích) převážně v trase stávajícího ocelového potrubí DN 600, s výjimkou podchodu Úštěckého potoka a části trasy na pozemku p. p. č. 447/1, kde se trasa od stávající mírně odchyluje. Křížení potoka bude protlakem ocelové chráničky DN 800 v délce 14,5 m. Pro křížení silnic II/269 a II/240 budou využity stávající ocelové chráničky DN 1000–s ohledem na stáří se předpokládá zasunutí nových chrániček DN 800 v celkové délce 23,8 m. V trase jsou navržena 2 sekční šoupata, vždy s oboustranným odkalením navazujících úseků řadu přes společnou prefabrikovanou kalníkovou šachtu DN 2000 a celkem 6 za/odvzdušňovacích ventilů (v AŠ1 a v 5 prefabrikovaných vzdušníkových šachtách DN 1500). Potrubí odkalovacích řadů bude provedeno z PEHD DN/OD 225 SDR 11 v celkové délce 32,5 m. Strmé úseky budou ukotveny uzamčením navazujících výše položených úseků potrubí. V místě směrových a výškových lomů bude potrubí zajištěno spoji, jištěnými proti rozpojení. S ohledem na tlakové poměry budou uzamčené úseky ve velké části trasy provedeny z trub s dvoukomorovým hrdlem a návarkem. V trase rekonstrukce bude postupně v celkem 5 úsecích položeno potrubí provizorního vodovodu 2x PEHD DN/OD 225 SDR 11. Pod silnicí II/269 bude uloženo v protlaku DN 500 délky 15,7 m.

Identificativo della procedura: 4d0cc3bf-b443-4c0d-9774-5de9d446980e

Tipo di procedura: Ristretta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45231300 Lavori di costruzione di condotte idriche e fognarie

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Paese: Cechia

Informazioni supplementari: Předmětem sektorové veřejné zakázky je provedení stavebních prací spočívajících v rekonstrukci přivaděče v obci Hoštka – Malešov, Vrutice a v obci Polepy.

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 142 543 798,62 CZK

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

Diritto transfrontaliero applicabile: Zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: LT030049 Hoštka, AŠ Malešov – Polepy, VPŠ Hrušovany – rekonstrukce přivaděče

Descrizione: Předmětem sektorové veřejné zakázky je provedení stavebních prací

spočívajících v rekonstrukci přivaděče v obci Hoštka – Malešov, Vrutice a v obci Polepy.

Rekonstrukce první části stávajícího vodovodního přivaděče – výtlačného řadu „Z“ z ÚV

Malešov na VDJ Zahořany – v úseku od AŠ Malešov za silnici II/240 u Hrušovan. V rámci

stavby bude v 3185,5 m trase položeno vodovodní potrubí z tvárné litiny DN 600 v celkové

délce 3147 m (budou zachováno potrubí ve dvou v r. 2023 opravených úsecích) převážně v

trase stávajícího ocelového potrubí DN 600, s výjimkou podchodu Úštěckého potoka a části

trasy na pozemku p. p. č. 447/1, kde se trasa od stávající mírně odchyluje. Křížení potoka

bude protlakem ocelové chráničky DN 800 v délce 14,5 m. Pro křížení silnic II/269 a II/240

budou využity stávající ocelové chráničky DN 1000–s ohledem na stáří se předpokládá

zasunutí nových chrániček DN 800 v celkové délce 23,8 m. V trase jsou navržena 2 sekční

šoupata, vždy s oboustranným odkalením navazujících úseků řadu přes společnou

prefabrikovanou kalníkovou šachtu DN 2000 a celkem 6 za/odvzdušňovacích ventilů (v AŠ1 a

v 5 prefabrikovaných vzdušnickových šachtách DN 1500). Potrubí odkalovacích řadů bude

provedeno z PEHD DN/OD 225 SDR 11 v celkové délce 32,5 m. Strmé úseky budou ukotveny

uzamčením navazujících výše položených úseků potrubí. V místě směrových a výškových

lomů bude potrubí zajištěno spoji, jištěnými proti rozpojení. S ohledem na tlakové poměry

budou uzamčené úseky ve velké části trasy provedeny z trub s dvoukomorovým hrdlem a

návarkem. V trase rekonstrukce bude postupně v celkem 5 úsecích položeno potrubí

provizorního vodovodu 2x PEHD DN/OD 225 SDR 11. Pod silnicí II/269 bude uloženo v

protlaku DN 500 délky 15,7 m.

Identificativo interno: 1

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45000000 Lavori di costruzione

Classificazione aggiuntiva (cpv): 45231300 Lavori di costruzione di condotte idriche e fognarie

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Paese: Cechia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 20 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 142 543 798,62 CZK

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Riduzione degli impatti ambientali

Descrizione: Užití nízkoemisních vozidel při realizaci předmětu veřejné zakázky

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguimento di obiettivi sociali

Descrizione: Pracovní příležitosti pro znevýhodněné (doporučení zaměstnávání osob z řad znevýhodněných na trhu práce)

Approccio per ridurre gli impatti ambientali: La prevenzione e la riduzione dell'inquinamento

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Opportunità di occupazione per i disoccupati di lunga durata, le persone svantaggiate e/o con disabilità

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Nabídková cena

Descrizione: V souladu s § 114 odst. 2 ZZVZ bude ekonomická výhodnost nabídek hodnocena podle jediného kritéria hodnocení, a to podle nejnižší nabídkové ceny.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 100

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.tenderarena.cz/profily/svs>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://www.tenderarena.cz/profily/svs>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: ceco, slovacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Zadavatel dle § 40 ZZVZ stanovuje zadávací lhůtu, tj. lhůtu, po kterou účastníci nesmí ze zadávacího řízení odstoupit, v délce 6 měsíců od konce

lhůty pro podání nabídek. Zadavatel v souladu s § 41 ZVZ požaduje, aby účastníci k zajištění plnění svých povinností vyplývajících z účasti v zadávacím řízení ve lhůtě pro podání nabídek poskytli jistotu ve výši 1.425.000, - Kč. Jistota bude poskytnuta formou: • předložení neodvolatelné a nepodmíněné bankovní záruky – písemné záruční listiny (ve smyslu § 2029 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů) obsahující závazek vyplatit zadavateli jistotu, pokud účastník v zadávací lhůtě zanikla účast po jeho vyloučení podle § 122 odst. 7 nebo § 124 odst. 2 ZZVZ, nebo • složení peněžní částky na účet zadavatele, nebo • předložení písemného prohlášení pojistitele (ve smyslu § 2868 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů) obsahující závazek vyplatit zadavateli jistotu, pokud účastník v zadávací lhůtě zanikla účast po jeho vyloučení podle § 122 odst. 7 nebo § 124 odst. 2 ZZVZ.

Termine per il ricevimento delle domande di partecipazione: 28/01/2026 09:00:00 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Blíže viz ZD

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Accordo finanziario: Blíže specifikováno v ZD a Smlouvě o dílo

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Informazioni sui termini per il riesame: Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou. Námitky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námitky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námitky proti zadávacím podmínkám doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty. Námitky proti obsahu výzvy k podání nabídek v dynamickém nákupním systému nebo při zadávání veřejné zakázky na základě rámcové dohody musí být zadavateli doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání nabídek. V soutěži o návrh musí být námitky proti soutěžním podmínkám doručeny nejpozději do konce lhůty pro podání návrhů. Zadavatel může v zadávací dokumentaci nebo soutěžních podmínkách stanovit, že námitky podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona lze podat nejpozději 72 hodin před skončením lhůt podle § 242 odst. 3 nebo 4 zákona. Námitky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení. Zadavatel je povinen námitky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námitky odmítl nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl. Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění

smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zakazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 30 dnů ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 Kč, nejvýše ve výši 10 000 000 Kč. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 Kč. V případě návrhu na uložení zakazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 Kč.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Mateo Solutions a.s.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Severočeská vodárenská společnost a.s.
Numero di registrazione: 49099469
Indirizzo postale: Přítkovská 1689/14
Località: Teplice - Trnovany
Codice postale: 41501
Suddivisione del paese (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)
Paese: Cechia
E-mail: info@svs.cz
Telefono: +420 417808500
Indirizzo internet: <http://www.svs.cz/>
Profilo del committente: <https://www.tenderarena.cz/profily/svs>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže
Numero di registrazione: 65349423
Indirizzo postale: třída Kpt. Jaroše 1926/7
Località: Brno
Codice postale: 60200

Suddivisione del paese (NUTS): Jihomoravský kraj (CZ064)

Paese: Cechia

E-mail: posta@uohs.cz

Telefono: +420 542167111

Indirizzo internet: <https://uohs.gov.cz>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Mateo Solutions a.s.

Numero di registrazione: 09218807

Indirizzo postale: Přítkovská 1689/14

Località: Teplice - Trnovany

Codice postale: 41501

Suddivisione del paese (NUTS): Ústecký kraj (CZ042)

Paese: Cechia

E-mail: edita.styblova@mateosolutions.cz

Telefono: +420 777602272

Ruoli di questa organizzazione:

Prestatore di servizi in materia di appalti

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

858351-2025

Motivo principale della modifica

:

Informazioni ora disponibili

Descrizione

:

V návaznosti na vysvětlení zadávací dokumentace č. 2 došlo k prodloužení lhůty pro podání žádostí o účast.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: Změna lhůty pro podání žádostí o účast.

I documenti di gara sono stati modificati il: 20/01/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: cbf42922-3e21-4c72-8add-9c0e2a31e7c8 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 20/01/2026 15:30:51 (UTC+01:00) ora dell'Europa centrale, ora legale dell'Europa occidentale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: ceco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 47644-2026

Numero dell'edizione della GU S: 15/2026

Data di pubblicazione: 22/01/2026